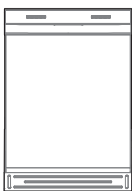


INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

Alimentation électrique : 120 V
Fréquence : 60Hz
Capacité : 12 Couverts

Installateur : Veiller à laisser ces instructions à l'usage du consommateur et de l'inspecteur local.

Propriétaire : Conserver ces instructions avec votre manuel d'utilisation pour vous y référer ultérieurement.



SECURITE DU LAVE-VAISSELLE	1
EXIGENCES D'INSTALLATION	2
Outils et Pièces	2
Exigences d'Emplacement	4
Exigences d'Evacuation	5
Exigences d'Alimentation en Eau	5
Exigences Electriques	5
INSTRUCTIONS D'INSTALLATION	6
Déballer le Lave-vaisselle	6
Retirer la Plaque de Support	6
Vérifier l'Equilibre de la Porte	6
Régler les Pieds de Nivellement	7
Préparer l'Orifice d'Installation	7
Vérifier les Raccordements Existants	7
Lorsqu'il n'y a pas de Raccordement Existant	8
Raccorder le Tuyau d'Evacuation au Lave-vaisselle	9
Glisser partiellement le lave-vaisselle dans l'ouverture	10
Mettre le Lave-vaisselle à niveau	10
Raccordement à l'Alimentation Electrique	11
Raccordement à l'Alimentation en Eau	13
Raccordement au Système d'Evacuation Domestique	13
Fixer le Lave-vaisselle	16
Liste de Contrôle Avant Test	17
Test du Lave-vaisselle	17
Remplacer la Plaque de Support	17

SECURITE DU LAVE-VAISSELLE

VOTRE SECURITE ET CELLE DES AUTRES SONT TRES IMPORTANTES.

Afin d'éviter toute blessure à l'utilisateur ou à d'autres personnes et tout dommage matériel, les instructions présentées ici doivent être respectées. Un fonctionnement incorrect dû à l'ignorance des instructions peut causer des dommages ou des dégâts, y compris la mort.

Le niveau de risque est indiqué par les indications suivantes.

⚠ AVERTISSEMENT

Ce symbole indique un risque de mort ou de blessure grave.

⚠ ATTENTION

Ce symbole indique la possibilité de blessures ou de dommages matériels.

⚡ AVERTISSEMENT

Ce symbole indique la possibilité d'une tension dangereuse constituant un risque de choc électrique et pouvant entraîner des blessures graves ou mortelles.

Lave-vaisselle

⚠ AVERTISSEMENT / INSTRUCTIONS DE MISE A LA TERRE

Une mauvaise connexion du conducteur de mise à la terre de l'appareil peut entraîner un risque de choc électrique. En cas de doute sur la mise à la terre de l'appareil, consulter un électricien ou un technicien qualifié. Ne pas modifier la fiche si elle est fournie avec l'appareil. Si la fiche ne s'adapte pas à la prise, faire installer une prise appropriée par un électricien qualifié.

Pour un appareil relié à la terre via un cordon :

Cet appareil doit être mis à la terre. En cas de dysfonctionnement ou de panne, la mise à la terre réduira le risque de choc électrique en fournissant un chemin de moindre résistance pour le courant électrique. Si cet appareil est équipé d'un cordon comportant un conducteur de mise à la terre et une fiche de mise à la terre, la fiche doit être branchée dans une prise appropriée installée et mise à la terre conformément à tous les codes et règlements locaux.

Pour un appareil connecté en permanence :

Cet appareil doit être connecté à un système de câblage permanent en métal mis à la terre, ou un conducteur de mise à la terre de l'équipement doit être installé avec les conducteurs du circuit et connecté à la borne ou au câble de mise à la terre de l'équipement sur l'appareil.

⚠ AVERTISSEMENT

Risque de Basculement

- Ne pas utiliser le lave-vaisselle avant qu'il ne soit complètement installé.
- Ne pas appuyer sur la porte ouverte.
- Cela pourrait entraîner des blessures graves ou des coupures.



⚠ AVERTISSEMENT

Risque de Succion

- Avant de jeter votre ancien appareil, retirer la porte ou le couvercle afin que les enfants ne puissent pas se cacher ou rester coincés à l'intérieur de votre ancien appareil.
- Le non-respect de ces instructions peut entraîner la mort ou des lésions cérébrales.

⚠ AVERTISSEMENT

Risque de Choc Electrique

Afin de réduire les risques de choc électrique, d'incendie ou de blessures aux personnes :

- L'installateur doit s'assurer que le lave-vaisselle est complètement fermé au moment de l'installation.
- Il faut faire attention lors de l'installation ou du retrait du lave-vaisselle afin de réduire les risques d'endommagement du cordon d'alimentation.



Avertissements de la Proposition 65 de l'Etat de Californie :

⚠ AVERTISSEMENT: Cancer et Troubles de la Reproduction
-www.P65Warnings.ca.gov.

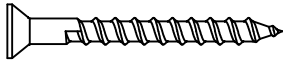
EXIGENCES D'INSTALLATION

OUTILS ET PIECES

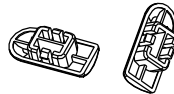
Rassembler les outils et les pièces nécessaires avant de commencer l'installation.

PIECES FOURNIES

Montage latéral



8 x 3,175 cm
(1-1/4 po) (4)



Capuchon de réglage (2)

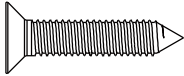


Kit cordon
d'alimentation #
B K 500 ou
Câble électrique
(en option)

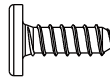


Collier de serrage
à vis (1)

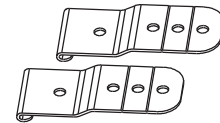
Montage sur le dessus



8 x 1,9 cm (3/4 po)
(2) (pour le montage
sur le dessus)



6 x 1,27 cm (1/2 po) (2)
(pour fixer le clip de fixation
supérieure sur le cadre supérieur)



Clip de la fixation
supérieure (2)

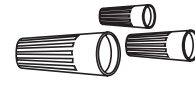
PIECES NECESSAIRES (NON FOURNIES)



Coude à compression 90 $\frac{3}{4}$ " FHT x $\frac{3}{8}$ "
OD (si non inclus dans le kit de tuyaux)



Décharge de Traction



Ecrous de fils homologués UL (3)



Tuyau d'alimentation de lave-
vaisselle tressé de $\frac{3}{8}$ " ou tuyau
d'eau en cuivre ($\frac{3}{8}$ " min.)

EXIGENCES D'INSTALLATION

OUTILS NECESSAIRES



Tournevis Cruciforme



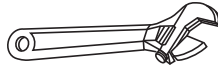
Tourne-écrous 5/16" et 1/4"



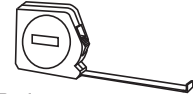
Niveau Lampe



Lampe torche



Clé à molette 6"



Ruban à mesurer



Equerre de charpentier



Lunettes de Protection



Seau



Gants



Tournevis à tête plate

NOUVELLES INSTALLATIONS (UNIQUEMENT)

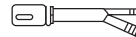
Pièces Requises



Vanne d'Arrêt Manuelle



Té d'évacuation (plomberie domestique, le cas échéant)

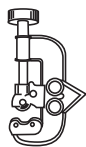


Lame d'air pour le tuyau d'évacuation (si nécessaire)

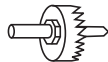


Coupleur (prolongeant le tuyau d'évacuation, le cas échéant)

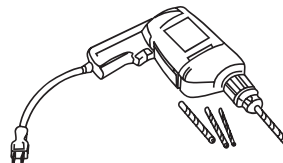
Outils Requis



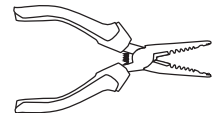
Coupe-tuyau



Jeu de Scies Cloche



Perceuse et Embouts

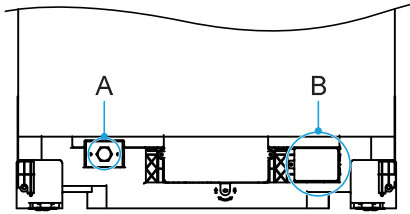


Pince à Dénuder

EXIGENCES D'INSTALLATION

POINTS DE CONNEXION CLES

Avant



A - Raccordement à l'Eau

B - Boîtier de Jonction Electriques

EXIGENCES D'EMPLACEMENT

IMPORTANT :

- Ne pas faire passer les conduites d'évacuation, les conduites d'eau ou les câbles électriques à un endroit où ils pourraient interférer avec les moteurs ou les pieds du lave-vaisselle ou entrer en contact avec eux.
- L'emplacement où le lave-vaisselle sera installé doit prévoir un dégagement entre les moteurs et le plancher. Les moteurs ne doivent pas toucher le sol.
- L'ouverture doit avoir un plancher à niveau (si le plancher à l'avant de l'ouverture n'est pas à niveau avec le plancher à l'arrière de l'ouverture, des cales peuvent être nécessaires pour mettre le lave-vaisselle à niveau).
- Ne pas installer le lave-vaisselle sur un sol recouvert de moquette.
- Le lave-vaisselle doit être entièrement fermé sur le dessus, les côtés et l'arrière et ne doit supporter aucune partie de l'enceinte.
- Le lave-vaisselle doit être installé de manière à ce que le tuyau d'évacuation ne fasse pas plus de 3 m de long afin d'assurer une évacuation correcte.

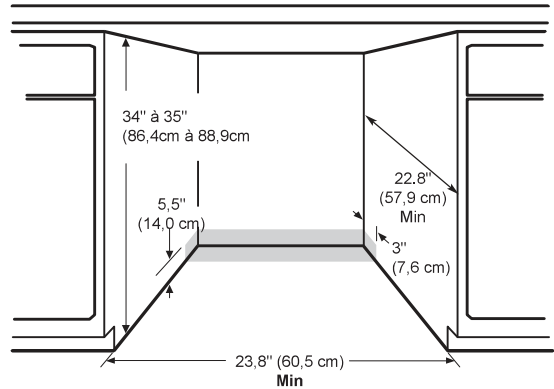
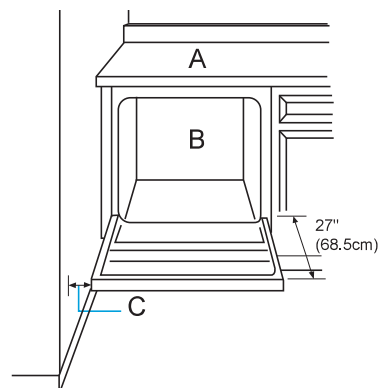
DIMENSIONS D'OUVERTURE

- L'ouverture brute de l'armoire doit avoir au moins 23,8" (60,5 cm) de largeur, 22,8" (58 cm) de profondeur et 34" (86,4 cm) de hauteur, et permettre un accès facile à l'eau, à l'électricité et à un tuyau d'évacuation.
- En cas d'installation dans un coin, un espace minimum de 2" (5,1 cm) est nécessaire entre le côté du lave-vaisselle et le mur, l'armoire ou l'appareil adjacent.
- Il doit y avoir un espace minimum de 27" (68,5 cm) devant le lave-vaisselle pour permettre à la porte de s'ouvrir complètement.

A - Comptoir

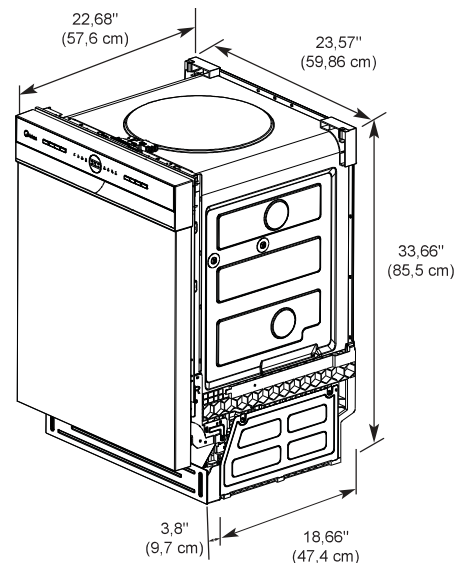
B - Lave-vaisselle

C - Dégagement pour l'ouverture de la porte
2" minimum



* Vérifier que la conduite d'eau, les fils et le tuyau d'évacuation se trouvent dans la zone ombragée.

DIMENSIONS DU PRODUIT



EXIGENCES D'INSTALLATION

EXIGENCES D'EVACUATION

Respecter les codes et ordonnances locaux.

TUYAU D'EVACUATION

Si le tuyau fourni n'est pas assez long, ajouter une rallonge de tuyau d'évacuation d'une longueur maximale de 1,83 m, conforme à toutes les normes de test AHAM/IAPMO actuelles.

Le tuyau d'évacuation doit :

- Etre résistant à la chaleur et aux détergents
- Avoir un diamètre intérieur (D.I.) de 5/8" (1,58 cm) ou 3/4" (1,9cm) ou 1"(2,54cm)
- Inclure un coupleur pour connecter les deux extrémités du tuyau (sécuriser la connexion avec deux colliers).

Ne PAS raccorder les tuyaux de vidange d'autres appareils au tuyau de vidange du lave-vaisselle.

Acheminement du Tuyau d'Evacuation

Le tuyau de vidange peut passer par le même trou que le câblage et la conduite d'eau chaude, ou vous pouvez découper un orifice supplémentaire de 1" (3,8 cm) de diamètre dans la paroi de l'armoire pour permettre le passage du tuyau de vidange.

REMARQUE : L'orifice doit être lisse et sans arêtes vives.

HAUTEUR DE LA CONNEXION D'EVACUATION

La méthode de raccordement de l'évacuation dépend de la hauteur du raccordement du tuyau d'évacuation.

IMPORTANT : Si le tuyau d'évacuation n'est pas raccordé à une hauteur de 18" avec une lame d'air (non fournie) OU si l'on ne crée pas une boucle d'évacuation d'une hauteur minimale de 32" (81,3 cm), l'évacuation du lave-vaisselle sera incorrecte.

EXIGENCES D'ALIMENTATION EN EAU

- Water pressure from the hot water supply line must be between 20-120 psi (138-862 kPa).
- La pression d'eau de la conduite d'alimentation en eau chaude doit être comprise entre 20 et 120 psi (138-862 kPa).
- Chauffe-eau réglé à une température d'eau de 120°F à 150°F (49°C à 65,5°C).
- Une conduite d'eau en cuivre d'un diamètre minimal de 3/8" s'étendant sur au moins 24" (61 cm) du mur arrière, et acheminée de manière à être raccordée au côté avant gauche du lave-vaisselle.
- Un robinet d'arrêt manuel situé dans un endroit accessible, par exemple sous l'évier (facultatif, mais fortement recommandé).

EXIGENCES ELECTRIQUES

⚠ AVERTISSEMENT

Risque de Choc Electrique



- L'installation et l'entretien doivent être effectués par un installateur ou un service d'entretien qualifié.
- Toujours débrancher l'alimentation avant de procéder à l'entretien de cet appareil.
- Cet appareil doit être correctement mis à la terre.
- Le non-respect de cette consigne peut entraîner la mort, un incendie ou un choc électrique.

IMPORTANT :

- Le lave-vaisselle doit être alimenté en 120 volts, 60 Hz, et connecté à un circuit de dérivation dédié, correctement mis à la terre, protégé par un disjoncteur de 15 ou 20 ampères ou un fusible à retardement.
- Un maximum de deux conducteurs d'alimentation du câblage sur place (12 AWG maximum) plus un conducteur de mise à la terre sont autorisés dans le boîtier de raccordement.
- N'utiliser que du fil de cuivre.
- Le câblage doit être à deux fils avec mise à la terre.
- Utiliser une décharge de traction métallique homologuée UL/CSA.
- Vérifier que le raccordement électrique et la taille des fils sont adéquats et conformes au Code National de l'Electricité, ANSI/NFPA No.70, dernière édition, et tous les codes et ordonnances locaux.
- Si l'alimentation électrique ne répond pas aux exigences ci-dessus, appeler un électricien qualifié et agréé avant de poursuivre.

Instructions de Mise à la Terre :

- Le lave-vaisselle doit être relié à un système de câblage permanent en métal mis à la terre, ou un conducteur de mise à la terre de l'équipement doit être acheminé avec les conducteurs du circuit et être relié à la borne ou au fil de mise à la terre de l'équipement sur le lave-vaisselle.

Connexions du Cordon d'Alimentation :

- Utiliser un cordon d'alimentation dont les connexions sont conformes au Code National de l'Electricité, section 422 et/ou aux codes et ordonnances locaux.
- La longueur de cordon recommandée est de 54" min. et 64" max.
- Un kit de cordon d'alimentation #BK500 est disponible à l'achat auprès d'un revendeur de pièces agréé.

Connexions Directes par Câble :

- Utiliser un fil de cuivre flexible, blindé ou à gaine non métallique, avec un fil de mise à la terre qui répond aux exigences de câblage de vos codes et ordonnances locaux.

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

IMPORTANT :

- This appliance should be installed only by a qualified
- Cet appareil ne doit être installé que par un installateur, un plombier ou un technicien qualifié et conformément aux instructions d'installation du fabricant, aux codes et ordonnances nationaux et locaux en matière d'électricité et de plomberie.
- Le lave-vaisselle doit être installé de manière à pouvoir être retiré de l'enceinte en cas d'intervention.
- Chaque lave-vaisselle est testé en usine et peut contenir un peu d'eau résiduelle dans la cuve à la suite du test.

Etape 1. DEBALLER LE LAVE-VAISSELLE

IMPORTANT : Si vous avez reçu un lave-vaisselle endommagé, vous devez immédiatement contacter le service clientèle.

▲ AVERTISSEMENT

Risque de Suocation

- Afin d'éviter tout risque de suffocation, garder le sac en plastique et les autres matériaux d'emballage hors de portée des bébés et des enfants. Ne pas utiliser ce sac dans les berceaux, les poussettes et les parcs pour enfants. Le sac en plastique pourrait obstruer le nez et la bouche et empêcher la respiration. Ce sac n'est pas un jouet.
- Le non-respect de ces instructions peut entraîner la mort ou des lésions cérébrales.
- Avant de jeter votre appareil usagé, retirer la porte ou le couvercle afin que les enfants ne puissent pas se cacher ou se coincer à l'intérieur de votre appareil usagé.
- Le non-respect de ces instructions peut entraîner la mort ou des lésions cérébrales.

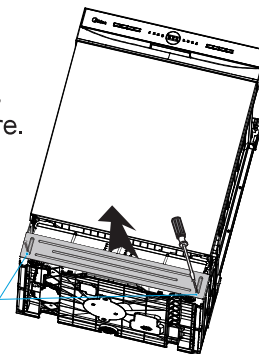


1. Avec l'aide de deux personnes ou plus, ouvrir lentement la porte du lave-vaisselle pendant qu'une personne appuie sur le haut du lave-vaisselle. Retirer le panier à vaisselle inférieur et tous les matériaux d'emballage.
2. Localiser l'emballage de la documentation et lire le manuel d'utilisation pour les instructions de fonctionnement.
3. Fermer la porte du lave-vaisselle jusqu'à ce qu'elle soit verrouillée, et placer le lave-vaisselle à la verticale.
4. Eliminer ou recycler correctement tous les matériaux d'emballage.

Etape 2. RETIRER LA PLAQUE DE SUPPORT

1. À l'aide d'un tournevis, retirer les deux vis qui fixent la ou les plaque(s) de support à l'armoire.
2. Soulever la ou les plaque(s) de support.

Vis Plaque de Support (2)



Etape 3. VERIFIER L'EQUILIBRE DE LA PORTE

Avec une autre personne tenant le lave-vaisselle pour l'empêcher de basculer, ouvrir la porte lentement.

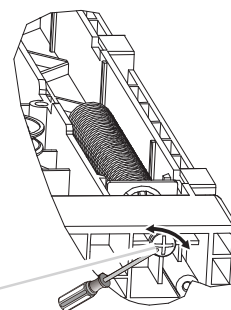
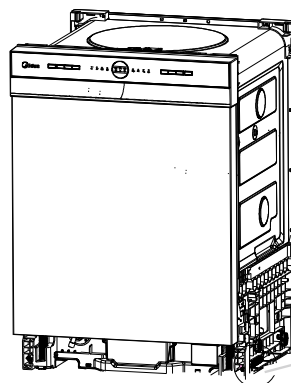
- Si la porte descend trop librement, augmenter la tension du ressort.
- Si la porte se ferme trop fort, diminuer la tension du ressort.

Pour régler la tension du ressort :

1. Utiliser un tournevis cruciforme pour tourner la vis de tension du ressort comme indiqué ci-dessous. Tourner dans le sens des aiguilles d'une montre pour serrer et dans le sens inverse pour desserrer.

REMARQUE : Régler les deux ressorts (côté gauche et côté droit) à la même tension. Le non-respect de cette consigne pourrait entraîner des fuites au niveau de la porte.

2. Tester à nouveau la porte. Continuer à déplacer les crochets du ressort vers le haut ou vers le bas jusqu'à ce que la porte soit équilibrée.



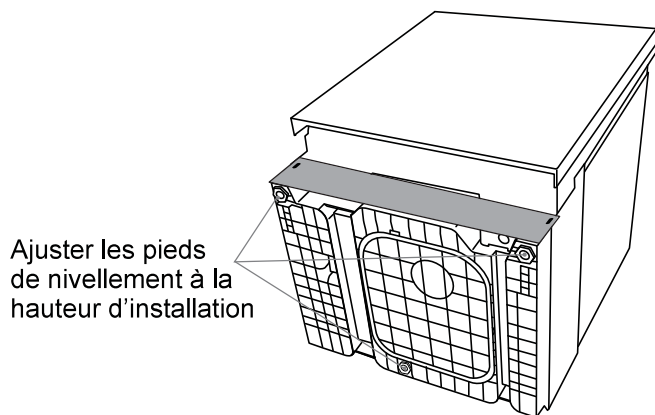
INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

Etape 4. REGLER LES PIEDS DE NIVELLEMENT

1. Déplacer le lave-vaisselle à proximité du lieu d'installation et le poser sur le dos.
2. Mesurer la hauteur de l'ouverture entre le dessous du comptoir et le sol (point le plus bas).
3. Ajuster les pieds de nivellement à partir de la base du lave-vaisselle de la longueur indiquée dans le tableau suivant. Tenir compte de tout plancher construit qui pourrait devoir être ajouté au réglage du pied arrière.

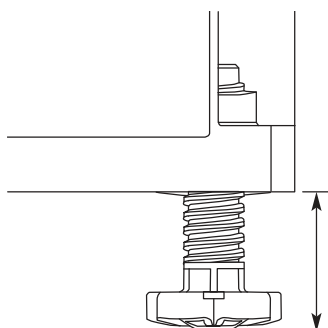
REMARQUES :

- Si le plancher a été construit à l'avant du lave-vaisselle, tenir compte de cette différence lors du réglage des pieds de nivellement arrière.
- Les ajustements finaux des pieds de nivellement seront effectués après l'installation dans l'ouverture.



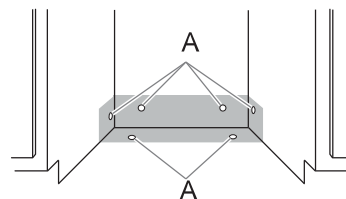
Réglages des Pieds de Nivellement

Hauteur Ouverture	Pieds Avant	Pieds Arrière
33 ³ / ₄ "	0	0
34"	0	1 ¹ / ₄ "
34 ¹ / ₄ "	1 ¹ / ₄ "	1 ¹ / ₂ "
34 ¹ / ₂ "	1 ¹ / ₂ "	3 ³ / ₄ "
34 ³ / ₄ "	3 ³ / ₄ "	1
35"	1"	1 ¹ / ₄ "



Etape 5. PREPARER L'ORIFICE D'INSTALLATION (si nécessaire)

- Le câblage et la plomberie peuvent entrer dans l'ouverture par le côté droit ou gauche de la paroi arrière, par les armoires latérales ou par le plancher dans la zone ombragée. Voir "Exigences d'Emplacement" pour les dimensions.



A - Emplacements Possibles des Orifices de Service

IMPORTANT : Toute canalisation de plomberie ou d'électricité passant à l'extérieur de la zone ombragée peut être pincée.

- Le fil/câble électrique, le tuyau d'évacuation et le tuyau de remplissage peuvent entrer par le même orifice ou par des orifices séparés dans le plancher ou l'armoire. Un orifice de 1¹/₂" (3,8 cm) de diamètre est recommandé.

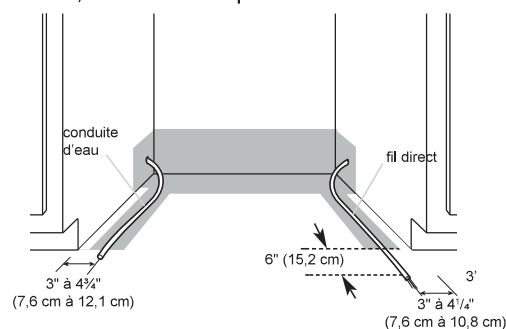
REMARQUE : Veiller à respecter les codes de plomberie locaux.

REMARQUE : L'orifice doit être exempt d'arêtes vives. Si la paroi de l'armoire est métallique, le bord de l'orifice doit être recouvert d'une douille ou d'un passe-fil.

Etape 5. VERIFIER LES RACCORDEMENTS EXISTANTS

RACCORDEMENT A L'EAU

1. Vérifier que la conduite d'eau arrive jusqu'à l'avant, côté gauche de l'ouverture où le raccordement d'eau sera effectué, comme indiqué sur le schéma suivant.



CONNEXION ELECTRIQUE

Raccordement Electrique du Lave-vaisselle

1. Vérifier que le câble à fil direct dépasse d'au moins 6" de l'avant, côté droit de l'ouverture, et qu'il est acheminé comme indiqué.

Si la conduite d'eau et le câble de fil direct sont suffisamment éloignés pour être facilement raccordés au lave-vaisselle, passer à la section suivante "Installation des Supports de Montage".

Si la conduite d'eau et le câble de fil direct ne sont PAS assez éloignés, suivre les instructions de la section "Lorsqu'il n'y a Pas de Raccordement Existant".

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

LORSQU'IL N'Y A PAS DE RACCORDEMENT EXISTANT

PREPARATION POUR LA CONNEXION DE L'ALIMENTATION ELECTRIQUE

Se connecter à l'alimentation en utilisant l'une des deux méthodes suivantes : Fil direct (méthode 1) ou cordon d'alimentation (méthode 2). Suivre les instructions spécifiques à votre installation.

⚠ AVERTISSEMENT

Risque de Choc Electrique

- Débrancher le courant électrique au niveau de la boîte à fusibles ou du boîtier de disjoncteurs avant d'installer le lave-vaisselle.
- Le non-respect de cette consigne peut entraîner la mort ou un choc électrique.

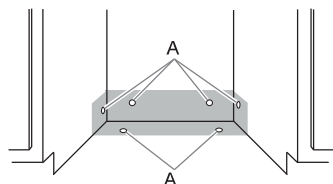


Méthode 1 - Fil direct

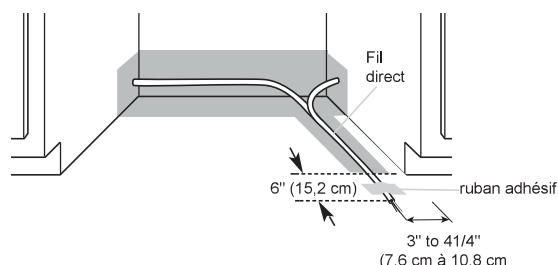
1. Percer un trou de $\frac{3}{4}$ " (1,9 cm) dans l'armoire droite, ou sur le côté droit de la paroi arrière ou du plancher de l'ouverture. Voir le graphique suivant pour les emplacements préférés et optionnels.

REMARQUE : Le câblage du lave-vaisselle sera plus facile si le fil est acheminé dans l'ouverture par le côté droit.

A - Emplacements Possibles des Orifices de Service



2. Lisser ou couvrir les bords rugueux de l'orifice par lequel le câblage passera.
Armoire en bois - Poncer le bord de l'orifice jusqu'à ce qu'il soit lisse.
Armoire métallique - Couvrir le bord de l'orifice à l'aide d'un passe-fil (non fourni).
3. Faire passer le câble de l'alimentation électrique par l'orifice (le câble doit se prolonger jusqu'à l'avant, du côté droit de l'ouverture). Prolonger le câble jusqu'à 6" (15,2 cm) devant l'appareil et le fixer au sol avec du ruban adhésif pour l'empêcher de bouger lorsque le lave-vaisselle est déplacé dans l'ouverture de l'armoire.



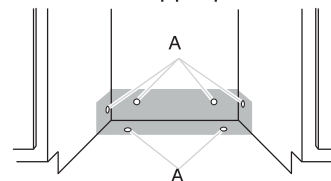
REMARQUE : Vous pouvez fixer le fil au sol à l'aide de ruban adhésif pour le sécuriser pendant que le lave-vaisselle est mis en place.

Méthode 2 - Cordon d'Alimentation

IMPORTANT :

- Le cordon d'alimentation et les connexions doivent être conformes au Code National de l'Electricité, section 422 et/ou aux codes et ordonnances locaux. La longueur recommandée du cordon est de 54" minimum et 64" maximum.
 - Une prise murale correspondante à 3 broches, avec mise à la terre, est nécessaire dans un meuble à côté de l'ouverture du lave-vaisselle.
 - Un kit de cordon d'alimentation, pièce n°BK500, peut être acheté auprès d'un revendeur de pièces détachées agréé.
1. Percer un trou de $1\frac{1}{2}$ " (3,8 cm) à l'arrière ou sur le côté de l'armoire. Les emplacements préférés et optionnels sont indiqués dans le graphique suivant.
 2. Lisser les bords du trou pour le cordon d'alimentation.
Armoire en bois - Poncer les bords de l'orifice jusqu'à ce qu'ils soient lisses.
Armoire métallique - Couvrir les bords de l'orifice à l'aide d'un passe-fil (non fourni).
 3. Fixer le cordon d'alimentation au lave-vaisselle avant de le déplacer dans l'ouverture. Voir la section "Raccordement à l'Alimentation Electrique" pour connaître la technique d'installation appropriée.

A - Emplacements Possibles des Orifices de Service



⚠ AVERTISSEMENT

Risque de Choc Electrique

- Plug into a grounded 3 prong outlet.
- Do not remove the ground prong from the power cord plug.
- Do not use an adapter.
- Do not use an extension cord.
- Failure to do so can result in death, fire or electrical shock.
- Brancher dans une prise de courant à trois broches avec mise à la terre.
- Ne pas retirer la broche de terre de la fiche du cordon d'alimentation.
- Ne pas utiliser d'adaptateur.
- Ne pas utiliser de rallonge électrique.
- Le non-respect de cette consigne peut entraîner la mort, un incendie ou un choc électrique.

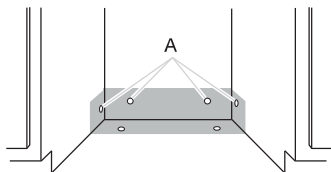


INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

PREPARER LE RACCORDEMENT DE LA LIGNE D'EAU

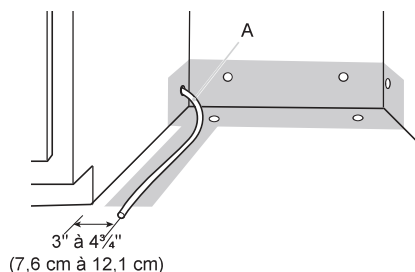
1. Percer un trou de $\frac{1}{2}$ " (1,3 cm) sur le côté, l'arrière ou le plancher de l'armoire. Les emplacements préférés et optionnels sont indiqués dans le graphique suivant.
3. Fixer le tuyau en cuivre ou le tuyau tressé à la vanne d'arrêt manuelle.

A - Emplacements préférés des orifices de service



4. Introduire lentement le tuyau/conduit à travers l'orifice et dans l'ouverture. Continuer à introduire le tuyau/conduit jusqu'à ce qu'il soit suffisamment long pour être raccordé à l'entrée (à l'avant, sur le côté gauche du lave-vaisselle) tout en restant dans les limites requises.

A - Tuyau en cuivre/
Tuyau tressé



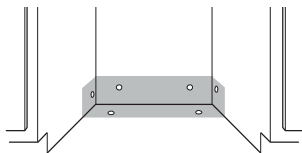
5. Tourner lentement le robinet d'arrêt d'eau en position "ON". Rincer l'eau dans une casserole peu profonde pour vous débarrasser des particules qui pourraient obstruer la valve d'entrée.
6. Tourner le robinet d'arrêt en position "OFF".

REMARQUE : Vous pouvez fixer le tuyau au sol à l'aide de ruban adhésif pendant que le lave-vaisselle est mis en place.

PREPARATION DE LA CONNEXION DU TUYAU D'EVACUATION

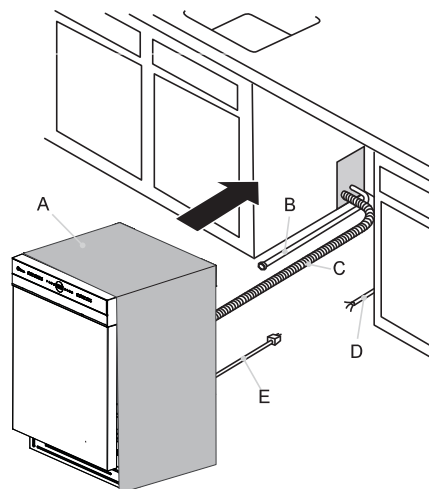
Le tuyau d'évacuation sera raccordé au système d'évacuation de la maison après l'installation du lave-vaisselle dans l'ouverture.

1. Percer un trou de $\frac{1}{2}$ " (3,8 cm) dans le mur ou le plancher de l'armoire, du côté de l'ouverture la plus proche de l'évier.



RACCORDER LE TUYAU D'EVACUATION AU LAVE-VAISSELLE

1. Saisir les côtés du lave-vaisselle au niveau des bords du panneau de porte, et placer le lave-vaisselle devant l'ouverture.
2. Insérer le tuyau d'évacuation dans le trou de la paroi de l'armoire.
3. Attacher le tuyau d'évacuation à l'arrière du lave-vaisselle et le fixer à l'aide d'un collier de serrage.



A - Couverture d'Isolation

B - Conduite d'eau

C - Tuyau d'évacuation (Longueur Maximale 10 ft [3,0 m])

D - Câblage Domestique

E - Cordon d'Alimentation (Si Utilisé)

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

GLISSER PARTIELLEMENT LE LAVE-VAISSELLE DANS L'OUVERTURE

⚠ AVERTISSEMENT

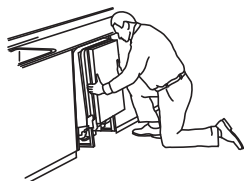
Risque de Basculement

- Ne pas utiliser pas le lave-vaisselle avant qu'il ne soit complètement installé.
- Ne pas appuyer sur la porte ouverte.
- Cela peut entraîner des blessures graves ou des coupures.



1. Positionner l'alimentation électrique.
 - Si le lave-vaisselle est équipé d'un cordon d'alimentation, insérer le cordon d'alimentation dans l'orifice pratiqué dans l'armoire.
 - Si vous utilisez une connexion directe, vérifier que le câblage se trouve sur le côté avant droit de l'ouverture.
2. Vérifier que le tuyau d'évacuation n'est pas plié sous le lave-vaisselle et qu'il n'y a pas d'interférence avec la conduite d'eau et le câblage ou tout autre composant.
3. Déplacer lentement le lave-vaisselle dans l'ouverture, de quelques centimètres à la fois. Au fur et à mesure, tirer le tuyau d'évacuation, le tuyau d'alimentation en eau et le cordon par l'ouverture sous l'évier ou l'armoire. Arrêter de pousser lorsque le lave-vaisselle se trouve à quelques pouces devant l'armoire adjacente.

REMARQUE : Ne pas pousser contre l'avant du panneau ou sur la console - ils se cabosseraient.



Repositionner le lave-vaisselle en saisissant les deux côtés avec les mains.



Ne pas pousser le panneau de la porte avant avec le genou. Vous risqueriez d'endommager le panneau de la porte.

4. Pousser le lave-vaisselle complètement dans l'ouverture de façon à ce que les coins avant de la porte du lave-vaisselle soient au même niveau que les portes de l'armoire.

REMARQUE : Il n'y a pas de problème si le lave-vaisselle est bien ajusté dans l'ouverture du meuble. Ne pas retirer la couverture d'isolation - la couverture réduit le niveau sonore.

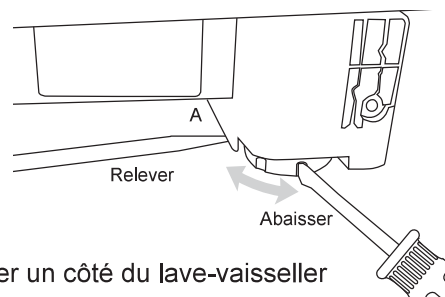
METTRE LE LAVE-VAISSELLE A NIVEAU

IMPORTANT : Le lave-vaisselle doit être de niveau pour que le panier à vaisselle fonctionne correctement et que le lavage soit efficace.

1. Mettre le lave-vaisselle à niveau de façon à ce que son panneau avant soit aligné avec les portes des armoires adjacentes.

REMARQUE : Dans certaines installations, il peut être plus facile de régler le pied avant à l'aide d'un tournevis à tête plate.

- Pour Abaisser - Tourner le pied de nivellement dans le sens inverse aux aiguilles d'une montre.
- Pour Relever - Tourner le pied de nivellement dans le sens des aiguilles d'une montre.

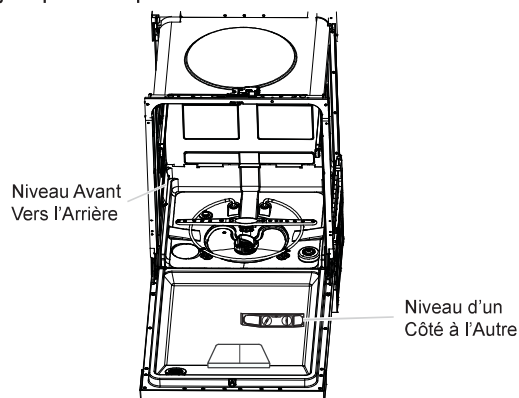


A - Relever un côté du lave-vaisselle

2. Vérifier que les pieds de nivellement sont fermement posés sur le sol.
3. Fermer et verrouiller la porte, et placer le niveau contre le panneau avant. Vérifier que le lave-vaisselle est d'aplomb. Si nécessaire, ajuster le pied de nivellement ou ajouter des cales jusqu'à ce que le lave-vaisselle soit d'aplomb.

REMARQUE : Les cales doivent être solidement fixées au sol afin d'éviter qu'elles ne bougent lorsque le lave-vaisselle fonctionne.

4. Répéter l'opération pour l'autre côté du lave-vaisselle.
5. Placer le niveau sur la porte et le rail du panier à l'intérieur de la cuve, comme indiqué. Vérifier que le lave-vaisselle est à niveau d'un côté à l'autre, et de l'arrière à l'avant. Si le lave-vaisselle n'est pas à niveau, ajuster les pieds avant vers le haut ou vers le bas jusqu'à ce que le lave-vaisselle soit à niveau.



REMARQUE : Tirer le panier inférieur à mi-chemin environ. Si le panier roule vers l'avant ou vers l'arrière dans le lave-vaisselle, il faut remettre le lave-vaisselle à niveau.

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

RACCORDEMENT A L'ALIMENTATION ELECTRIQUE

CABLE A FIL DIRECT

⚠ AVERTISSEMENT

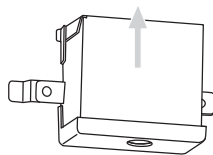
Risque de Choc Electrique

- Lave-vaisselle électriquement relié à la terre.
- Connecter le fil de terre au connecteur de terre vert dans le boîtier à bornes.
- Ne pas utiliser pas de rallonge.
- Le non-respect de ces instructions peut entraîner la mort, un incendie ou un choc électrique.

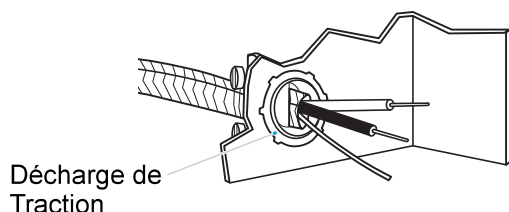


IMPORTANT : Contacter un électricien qualifié. Vérifier que le raccordement électrique et le calibre des fils sont adéquats et conformes au Code National de l'Electricité, ANSI/NFPA n° 70, dernière édition, et à tous les codes et ordonnances locaux.

1. Confirmer que l'alimentation est coupée à la source.
2. Retirer le couvercle du boîtier de raccordement. Le conserver pour une utilisation ultérieure.



3. Installer une décharge de traction homologuée UL/CSA.
4. Faire passer le câble à fil direct dans le canal situé sur le côté droit de la base du lave-vaisselle. Veiller à ce que le lave-vaisselle ne repose pas sur et/ou ne pince pas le câble.
5. Tirer le fil direct à travers la décharge de traction du boîtier de raccordement.

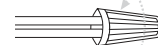
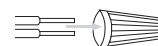


6. Connecter les fils comme suit en utilisant des écrous de fil homologués UL de taille appropriée pour connecter le fil direct au fil du lave-vaisselle de calibre 16.

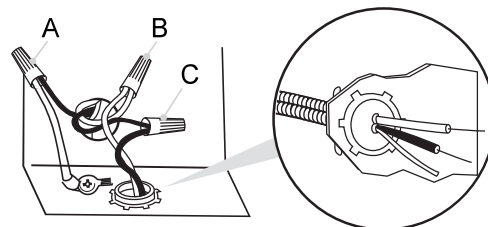
Câble d'alimentation :	Câble du boîtier de raccordement :
Blanc ↔	Blanc
Noir ↔	Noir
Câble de mise à la terre ↔	Connecteur de mise à la terre

REMARQUES :

- Utiliser des écrous de câble homologués UL de taille appropriée pour connecter votre câblage domestique au câblage du lave-vaisselle de calibre 16.
- Insérer les extrémités du fil dans le connecteur à torsion. Ne pas tordre au préalable le câble nu.
- Connecteur torsadé.
- Tirer doucement sur les fils pour vous assurer que les deux fils sont bien fixés.

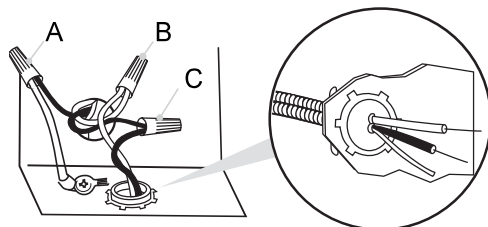


A - Terre
B - Blanc
C - Noir



7. Serrer les vis de décharge de traction pour fixer le cordon.
8. Réinstaller le couvercle du boîtier de raccordement avec les écrous de fil à l'intérieur du boîtier de raccordement.
9. Vérifier que les fils ne sont pas pincés par le couvercle.

A - Terre
B - Blanc
C - Noir



INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

CONNECTER LE CORDON D'ALIMENTATION

⚠ AVERTISSEMENT

Risque de Choc Electrique

- Brancher dans une prise de courant à trois broches avec mise à la terre.
- Ne pas retirer la broche de terre de la fiche du cordon d'alimentation.
- Ne pas utiliser d'adaptateur.
- Ne pas utiliser de rallonge électrique.
- Le non-respect de cette consigne peut entraîner la mort, un incendie ou une décharge électrique.

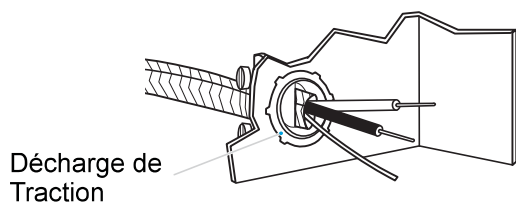


IMPORTANT : Le cordon d'alimentation et les connexions doivent être conformes au Code National de l'Electricité, section 422 et/ou aux codes et ordonnances locaux. La longueur recommandée du cordon est de 54" minimum et 64" maximum.

1. Confirmer que l'alimentation est coupée à la source.
2. Retirer le couvercle du boîtier de raccordement. Le conserver pour une utilisation ultérieure.



3. Installer une décharge de traction homologuée UL/CSA.
4. Faire passer le cordon d'alimentation dans le canal situé sur le côté droit de la base du lave-vaisselle. Veiller à ce que le lave-vaisselle ne repose pas sur et/ou ne pince pas le cordon.
5. Tirer le cordon d'alimentation à travers la décharge de traction de la boîte de raccordement.

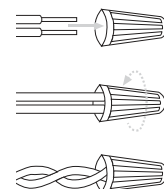


6. Connecter les fils comme suit en utilisant des écrous de fil homologués UL de taille appropriée pour connecter le cordon d'alimentation au fil de calibre 16 du lave-vaisselle.

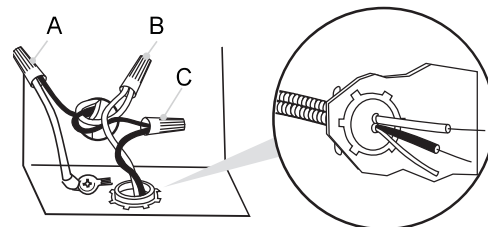
Câble d'alimentation :	Câble du boîtier de raccordement :
Blanc	Blanc
Noir	Noir
Câble de mise à la terre	Câble de mise à la terre

REMARQUES :

- Utiliser des écrous de fil homologués cUL/UL de la taille appropriée pour connecter le cordon d'alimentation au câblage du lave-vaisselle de calibre 16.
- Insérer les extrémités des fils dans l'écrou. Ne pas tordre au préalable le câble nu.
- Courber l'écrou de câble.
- Tirer doucement sur les fils pour vous assurer que les deux fils sont bien fixés.



A - Terre
B - Blanc
C - Noir



7. Serrer les vis de décharge de traction pour fixer le cordon d'alimentation.
8. Guider délicatement les écrous de fil dans le boîtier de raccordement, remettre ensuite le couvercle du boîtier de raccordement en veillant à ne pas pincer les fils.

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

RACCORDEMENT A L'ALIMENTATION EN EAU

IMPORTANT : Manipuler et repositionner le tuyau de cuivre avec précaution ; il se plie et se tord facilement.

1. Raccorder la ligne d'alimentation en eau au coude à 90°.

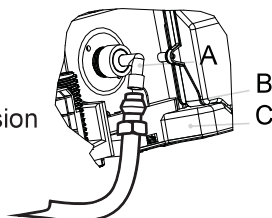
• POUR LES TUYAUX EN CUIVRE

- Faire glisser l'écrou sur le tuyau de cuivre, à environ 1" (2,5 cm) de l'extrémité, puis faire glisser la virole sur le tube. Ne pas positionner la virole sur l'extrémité du tube.
- Insérer le tuyau en cuivre dans le coude jusqu'à la butée.
- Faire glisser l'écrou et la virole vers l'avant, puis commencer à enfiler l'écrou sur le coude.

A - Coude

B - Virole

C - Ecrou de compression



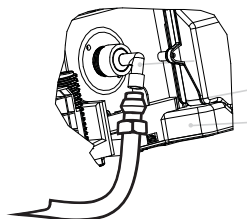
• POUR TUYAU TRESSE (SANS COUDE PRE-ATTACHE)

- Visser à la main l'écrou de compression fileté de 3/8" sur le coude en veillant à ne pas croiser le filetage du raccord.
- Terminer de serrer le coude à l'aide d'une clé jusqu'à ce qu'il soit bien serré (NE PAS TROP SERRER).

2. Faire passer la conduite d'alimentation en eau dans le canal situé sur le côté gauche de la base. Vérifier que le lave-vaisselle ne repose pas sur et/ou ne pince pas la conduite d'alimentation.

3. Fixer le raccord 3/4" du coude au lave-vaisselle et le serrer à la main jusqu'à ce qu'il soit bien ajusté pour éviter tout filetage croisé. Utiliser une paire de pinces pour vérifier le serrage. (NE PAS TROP SERRER)

4. Placer une serviette en papier sous le coude, ouvrir ensuite l'alimentation en eau pour vérifier l'absence de fuites.



RACCORDEMENT AU SYSTEME D'EVACUATION DOMESTIQUE

1. Raccorder le tuyau d'évacuation au té d'évacuation ou au broyeur de déchets en utilisant l'une des méthodes suivantes.

- **Option 1** – Broyeur de déchets - Avec lame d'air
- **Option 2** – Pas de broyeur de déchets - Avec lame d'air
- **Option 3** – Broyeur de déchets – Sans lame d'air *
- **Option 4** – Pas de broyeur de déchets - Sans lame d'air*

*une lame d'air est recommandée

IMPORTANT :

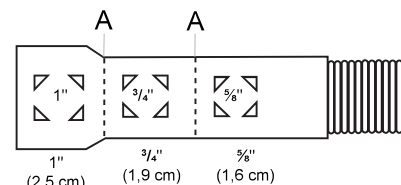
• Utiliser toujours un nouveau tuyau d'évacuation lorsque vous installez un nouveau lave-vaisselle.

• La longueur totale du tuyau d'évacuation ne doit pas dépasser 10 ft (3,05 m), pour un bon fonctionnement de l'évacuation.

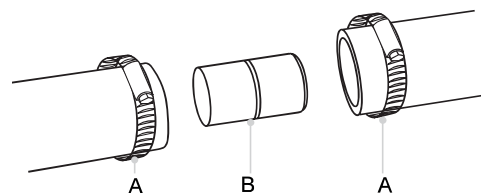
• Pour minimiser le bruit causé par les vibrations lors de l'utilisation du lave-vaisselle, acheminer le tuyau d'évacuation de manière à éviter tout contact avec le sol et le bord de l'orifice de l'armoire par lequel passe le tuyau.

2. The molded end of the drain hose will fit 5/8" (1.6 cm), 3/4" (1.9 cm) or 1" (2.5 cm) diameter connections on an air gap, waste tee or disposal. Cut on the marked line as required for your installation.

A - Cutting Lines



REMARQUE : Utiliser un tuyau de 5/8" ou 7/8" de diamètre intérieur et un coupleur pour connecter les deux extrémités du tuyau. Fixer la connexion à l'aide de colliers de serrage si une extension est nécessaire.



A - Collier de serrage

B - Coupleur

3. Fixer le tuyau d'évacuation à la lame d'air, au té d'évacuation ou au broyeur de déchets à l'aide de colliers.

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

Option 1 – (Broyeur de déchets - Avec lame d'air) :

1. Retirer le bouchon de vidange amovible de l'entrée du broyeur. À l'aide d'un tournevis et d'un marteau, taper fermement sur le bouchon. Le bouchon se séparera et tombera dans le broyeur.



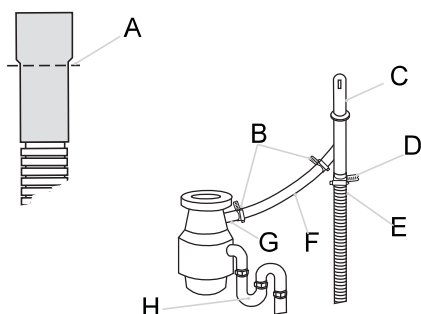
2. Retirer le bouchon d'évacuation.



IMPORTANT : S'il faut couper le tuyau d'évacuation pour l'adapter au diamètre du raccord, couper uniquement l'extrémité en caoutchouc du tuyau, comme indiqué plus haut dans cette section (ne pas couper la partie striée).

3. A l'aide d'un collier de serrage à vis*, fixer le tuyau d'évacuation à la lame d'air. Couper l'extrémité en caoutchouc du tuyau, si nécessaire.
4. Utiliser un raccord de tuyau en caoutchouc* avec un collier de serrage à vis* pour connecter la lame d'air à l'entrée du broyeur de déchets.

REMARQUE : Ce raccord doit être situé avant le siphon et à au moins 20" (50,8 cm) au-dessus du sol où le lave-vaisselle sera installé.



- A - Tuyau d'évacuation – Couper ici si Nécessaire
- B - Colliers de Serrage à Vis
- C - Lame d'Air
- D - Collier de Serrage à Vis
- E - Tuyau d'Evacuation
- F - Connecteur de Tuyau en Caoutchouc
- G - Entrée du Broyeur de Déchets
- H - Purgeur d'Eau

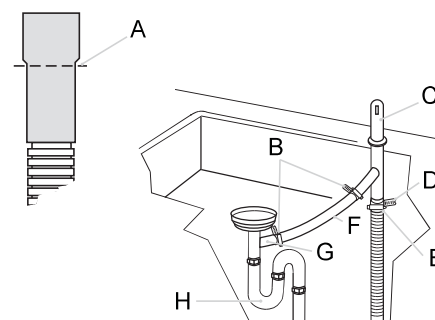
*Pièces disponibles dans les magasins de plomberie locaux.

Option 2 – (Pas de broyeur de déchets - Avec lame d'air) :

IMPORTANT : S'il faut couper le tuyau d'évacuation pour l'adapter au diamètre du raccord, couper uniquement l'extrémité en caoutchouc du tuyau, comme indiqué plus haut dans cette section (ne pas couper la partie striée).

1. Fixer le tuyau d'évacuation à la lame d'air à l'aide d'un gros collier de serrage à vis. Couper l'extrémité en caoutchouc du tuyau d'évacuation, si nécessaire.
2. Utiliser un raccord de tuyau en caoutchouc* avec des colliers de serrage à ressort ou à vis* pour raccorder la lame d'air à l'entrée du broyeur de déchets.

REMARQUE : Ce raccord doit être situé avant le siphon et à au moins 20" (50,8 cm) au-dessus du sol où le lave-vaisselle sera installé.



- A - Tuyau d'évacuation – Couper ici si Nécessaire
- B - Colliers de Serrage à Vis
- C - Lame d'Air
- D - Collier de Serrage à Vis
- E - Tuyau d'Evacuation
- F - Connecteur de Tuyau en Caoutchouc
- G - Entrée du Broyeur de Déchets
- H - Purgeur d'Eau

*Pièces disponibles dans les magasins de plomberie locaux.

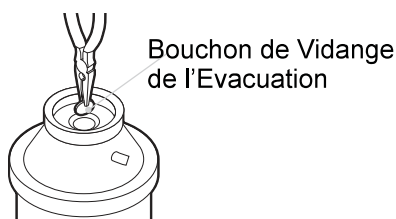
INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

Option 3 – (Broyeur de déchets – Pas de Lame d'Air) :

1. Retirer le bouchon d'évacuation amovible de l'entrée du broyeur. À l'aide d'un tournevis et d'un marteau, taper fermement sur le bouchon. Le bouchon se séparera et tombera dans le broyeur.



2. Retirer le bouchon d'évacuation du broyeur.



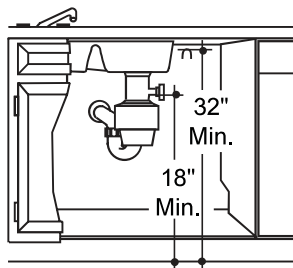
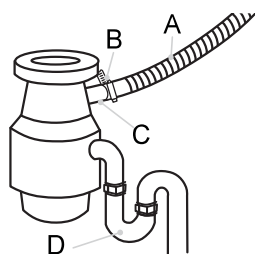
IMPORTANT : S'il faut couper le tuyau d'évacuation pour l'adapter au diamètre du raccord, couper uniquement l'extrémité en caoutchouc du tuyau, comme indiqué plus haut dans cette section (ne pas couper la partie striée).

3. A l'aide d'un collier de serrage à vis*, fixer le tuyau d'évacuation à l'entrée du broyeur de déchets.

REMARQUES :

- Ce raccord doit être situé avant le siphon et à au moins 20" (50,8 cm) au-dessus du sol où le lave-vaisselle sera installé.
- Il est recommandé d'enrouler le tuyau d'évacuation et de le fixer solidement au-dessous du comptoir à une hauteur minimale de 32" (81,3 cm).

- A - Tuyau d'évacuation
B - Collier de Serrage à Visp
C - Entrée du Broyeur de Déchets
D - Purgeur d'eau



* Pièces disponibles dans les magasins de plomberie locaux.

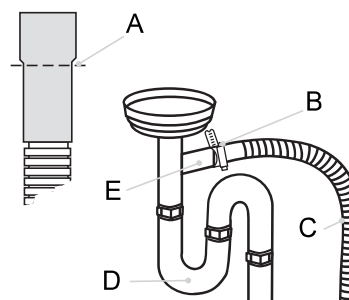
Option 4 – (Pas de Broyeur de déchets – Pas de Lame d'Air) :

IMPORTANT : S'il faut couper le tuyau d'évacuation pour l'adapter au diamètre du raccord, couper uniquement l'extrémité en caoutchouc du tuyau, comme indiqué plus haut dans cette section (ne pas couper la partie striée).

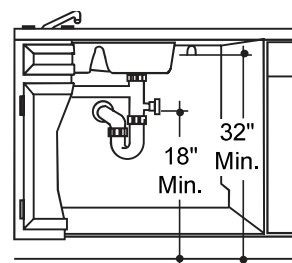
1. Fixer le tuyau de vidange au té d'évacuation à l'aide d'un collier de serrage à vis de 1 1/2" à 2" (3,8 à 5 cm)*.

REMARQUES :

- Ce raccord doit être situé avant le siphon et à au moins 20" (50,8 cm) au-dessus du sol où le lave-vaisselle sera installé.
- Il est recommandé d'enrouler le tuyau d'évacuation et de le fixer solidement au-dessous du comptoir à une hauteur minimale de 32" (81,3 cm).



- A - Tuyau d'évacuation Couper ici si nécessaire
B - Collier de Serrage à vis
C - Tuyau d'évacuation
D - Purgeur d'eau
E - Té à déchets



* Pièces disponibles dans les magasins de plomberie locaux.

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

FIXER LE LAVE-VAISSELLE

IMPORTANT : Le lave-vaisselle doit être fixé aux armoires adjacentes pour l'empêcher de basculer lorsque la porte est ouverte.

Suivre les instructions pour installer les supports de montage de la manière requise pour votre méthode d'installation. Vous fixerez le lave-vaisselle une fois qu'il aura été raccordé aux services et déplacé dans l'ouverture.

⚠ AVERTISSEMENT

Risque Lié au Poids Excessif

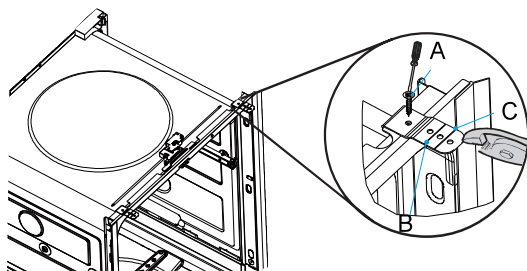
- Utiliser deux personnes ou plus pour déplacer et installer le lave-vaisselle.
- Le non-respect de cette consigne peut entraîner des blessures au dos ou autres.



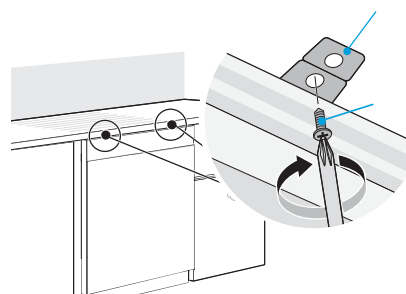
Installation sur des armoires adjacentes

Il existe deux options pour fixer le lave-vaisselle. Si le plan de travail est en bois ou dans un matériau qui peut être percé en toute sécurité, vous pouvez utiliser l'option~1 ou l'option~2 ci-dessous. Si le comptoir est en granit, en marbre ou dans un matériau qui ne peut pas être percé, utilisez l'option~2 ci-dessous.

Option 1 - Fixation du lave-vaisselle au comptoir



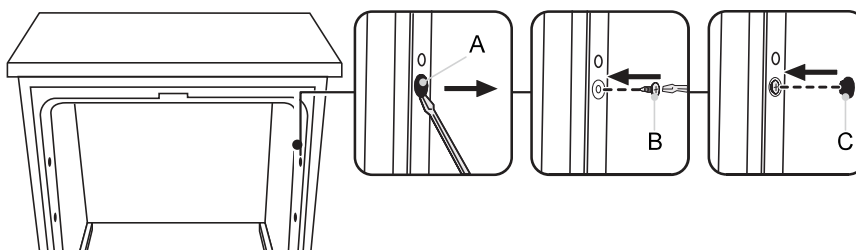
- A - # 6 x 1,27 cm (1/2 po)
- B - Clip de fixation supérieure
- C - Lignes marquées



- A - # 8 x 0,95 cm (3/4 po)
- B - Clip de fixation supérieure

Option 2 - Fixation du lave-vaisselle aux armoires adjacentes

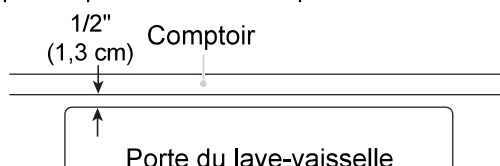
- A - Retirer le capuchon de la cuve en plastique
- B - Vis # 8~x~3,175~cm (1-1/4~po)
- C - Remettre en place le capuchon du tube en plastique



ⓘ ATTENTION

Ne Pas Trop Serrer les Vis Latérales

4. Fermer la porte du lave-vaisselle et vérifier que l'espace entre le comptoir et le haut de la porte du lave-vaisselle est d'au moins 1/4" (0,64 cm).
5. Retirer la serviette du lave-vaisselle.
6. Réinstaller le panier à vaisselle inférieur.



INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

LISTE DE CONTROLE AVANT TEST

1. Vérifier que l'appareil est hors tension.
2. Vérifier l'ouverture et la fermeture de la porte. Si la porte ne s'ouvre et ne se ferme pas librement ou a tendance à tomber, vérifier le réglage des ressorts. Voir "Vérifier l'Equilibre de la Porte".
3. Vérifier que le câblage est bien fixé sous le lave-vaisselle, qu'il n'est pas pincé ou en contact avec les ressorts de la porte ou d'autres composants. Voir "Positionner la Conduite d'Eau et le Câblage Domestique".
4. Vérifier l'alignement de la porte avec la cuve. Si la porte heurte la cuve, mettre le lave-vaisselle à niveau. Voir "Mettre le Lave-vaisselle à Niveau".
5. Sortir le panier inférieur, à mi-chemin environ. Vérifier que le panier ne roule pas à l'intérieur du lave-vaisselle ou vers l'avant sur la porte. Si le panier bouge, régler les pieds de nivellement. Voir "Mettre le Lave-vaisselle à Niveau".
6. Vérifier l'alignement de la porte avec l'armoire. Si la porte heurte l'armoire, repositionner ou mettre le lave-vaisselle à niveau. Voir "Mettre le Lave-vaisselle à Niveau".
7. Vérifier que les conduites d'alimentation en eau et d'évacuation ne sont pas pliées ou en contact avec d'autres composants.
8. Ouvrir le robinet d'eau chaude de l'évier et vérifier la température de l'eau. La température de l'eau entrante doit être comprise entre 120°F et 150°F (49°C et 65°C). Une température minimale de 120°F (49°C) est nécessaire pour une meilleure performance de lavage.
9. Ajouter 2 pintes (1,9 L) d'eau au fond du lave-vaisselle pour lubrifier le joint de la pompe.
10. Ouvrir l'alimentation en eau. Vérifier s'il y a des fuites. Serrer les raccords si nécessaire.
11. Retirer le film de protection, s'il y en a un, du panneau de commande et de la porte.

TEST DU LAVE-VAISSELLE

⚠ AVERTISSEMENT

Risque de Choc Electrique

- Lave-vaisselle électriquement mis à la terre
- Connecter le fil de terre au connecteur de terre vert dans le boîtier de raccordement.



En cas de connexion avec un cordon d'alimentation :

- Brancher sur une prise de courant à trois broches reliée à la terre.
 - Ne pas utiliser d'adaptateur.
 - Ne pas retirer la broche de terre de la fiche du cordon d'alimentation.
 - Ne pas utiliser de rallonge électrique.
 - Le non-respect de ces instructions peut entraîner la mort, un incendie ou un choc électrique.
- Si vous utilisez un câble à fil direct, mettre le courant à la source.
- Si vous utilisez un cordon d'alimentation, le brancher dans une prise à trois broches reliée à la terre. Vérifier que le cordon d'alimentation ne touche pas le moteur ou la partie inférieure de la cuve du lave-vaisselle, puis mettre l'appareil sous tension à la source.

1. Connecter à l'alimentation électrique.
2. Sur le Panneau de Commandes, appuyer sur les commandes nécessaires pour lancer le cycle le plus court. Voir le Manuel de l'Utilisateur pour les instructions.
3. Fermer fermement la porte du lave-vaisselle dans les 4 secondes qui suivent l'appui sur la touche START.
4. Après les 2 premières minutes, ouvrir la porte. Vérifier s'il y a de l'eau dans le fond de la cuve du lave-vaisselle. Si l'eau n'est pas entrée dans le lave-vaisselle, vérifier que les alimentations en eau et en électricité sont sous tension.
5. Vérifier l'absence de fuites sous le lave-vaisselle. Si vous trouvez une fuite, couper le courant et l'alimentation en eau, puis resserrer les connexions. Rétablir le courant une fois la fuite corrigée.

6. Vérifier l'absence de fuites autour de la porte. Une fuite autour de la porte peut être causée par le frottement ou le choc de la porte contre les armoires adjacentes. Repositionner le lave-vaisselle, si nécessaire.
7. Lorsque le lave-vaisselle se vide, vérifier les conduites d'évacuation. Si vous trouvez des fuites, couper le courant au disjoncteur et corriger la plomberie si nécessaire. Rétablir le courant après avoir effectué les corrections.
8. Ouvrir la porte du lave-vaisselle et vérifier que la majeure partie de l'eau s'est écoulée. Si ce n'est pas le cas, vérifier que le bouchon d'évacuation a été retiré et/ou que la lame d'air n'est pas obstruée. Vérifier également que la conduite d'évacuation n'est pas pliée.
9. Effectuer un autre cycle de remplissage et d'évacuation du lave-vaisselle. Vérifier s'il y a des fuites et solutionner, si nécessaire.

REPLACER LA PLAQUE DE SUPPORT

1. Placer la plaque de support contre les pieds du lave-vaisselle. Les fentes de la plaque de support doivent être alignées avec les trous de vis du support. Laisser le bord inférieur de la plaque de support toucher le sol.
2. A l'aide des vis (fournies), fixer la plaque de support au lave-vaisselle.

